Bronislava Chepur



Its me, Bronislava Chepur a student at Kiev State University. I went to school and was a very hardworking student. Every Saturday all scoolchildren went to clear out heaps of ruins in Kreschatik. Once we were taken to watch execution of Germans. There was a huge crowd of people there. When they brought the German captives on the truck I turned away my head. I couldn't leave but I couldn't watch it either! They shouldn't have brought in children to watch this execution. They had had enough of sorrow in their lives. Cruel times. There were many Jewish girls in our school. My friend was Rosa Yakovlevna. We didn't keep in touch after we finished school. But I met my classmate Larissa and Rosa and they told me bitterly how difficult it was for them - Jewish to enter the any. Larissa Kotovskaya tried several times but failed. Rosa entered Kiev Polytechnic Institutes after several tries. She was an extramural student. She studied in the evenings and went



to work during the daytime. My friends felt themselves 2nd rate people. Things were difficult for Jewish children. I had a schoolmate Alla Levengard. She came from a very intelligent family. She was smart and intelligent herself. She finished school with a gold medal and she was a very gifted girl. Her family had good connections, but still she gave several tries to enter the Kiev Polytechnic Institute. 1949 was a difficult year. Even the word "Jew" was never pronounced at that time. No discussions on this subject. The subjects of Jews or Babiy Yar were forbidden. In 1955 I graduated from the university and then finished my post-graduate studies. I worked as editor in academic publications. I also did translations from Russian to Ukrainian.